

Celle-ci sera diffusée via des canaux comme l'Agenda de Bruxelles/Media, les points de distribution des bibliothèques, les centres de jeunes et les centres communautaires.

Un poste visible annonçant la parution du magazine a été posté sur la page facebook de la direction Égalité des Chances du Service public fédéral de Bruxelles. (<https://www.facebook.com/be.equal.be.brussels/>).

L'évaluation du magazine sur facebook se fera par le biais des différents outils qui sont inhérents à la gestion de facebook. La promotion en ligne à l'aide d'un compte facebook permet en effet de cibler les groupes cibles. Le nombre d'exemplaires (supplémentaires) demandés est également un indicateur. Jusqu'à présent, ce magazine est une belle réussite.

Les autorités religieuses ont été des partenaires importants dans l'élaboration de ce projet et la diffusion de la brochure. Ils seront naturellement impliqués dans son évaluation.

En fonction des résultats de cette analyse, je déciderai si nous procédons à une réimpression ou si une nouvelle édition de Lueurs sera réalisée.

En effet, le magazine Lueurs n'a été présenté que très récemment, à savoir le 7 décembre dernier, et il est encore en phase de promotion active jusque fin janvier.

Le coût de la réalisation de Lueurs est de 58.943,80 EUR, TVA comprise et est à charge du budget de la direction Égalité des chances du Service public régional de Bruxelles – allocation de base : AB 05.002.08.01.12.11.

Question n° 122 de Mme Mahinur Özdemir du 21 décembre 2015 (Fr.) :

La réorganisation du Brussels Smart City Event.

Le tant attendu Brussels Smart City Event du 24 novembre dernier a malheureusement été annulé pour raison de sécurité. Pouvez-vous dès lors nous informer sur la réorganisation de cet événement ? Une date de remplacement est-elle déjà prévue ?

Réponse : Le Brussels Smart City Event du 24 novembre 2015 a malheureusement dû être annulé, comme vous le mentionnez correctement, en raison des menaces d'attentat et de l'augmentation du niveau d'alerte en fin d'année 2015

Le Brussels Smart City Event aurait dû se tenir, tel qu'initialement prévu, à l'Hôtel de la Poste (Tour & Taxis). Nous avons pris des initiatives afin de relancer le programme.

Nous essaierons de maintenir le programme inchangé le plus possible : mêlant des présentations d'experts et de groupes citoyens bruxellois, l'exposition de nombreuses start-up et entreprises Smart de la Région, ainsi que plusieurs interventions des citoyens présents à travers notamment d'un « système de vote » du public.

Je suis déterminée à réorganiser l'événement, pour lequel environ 1.000 Bruxellois se sont inscrits, et à assurer sa réussite.

De brochure wordt verspreid via kanalen zoals : de Agenda van Brussel/Media, de verdeelpunten van bibliotheken, jeugdcentra en gemeenschapscentra.

Op de facebookpagina van de Directie Gelijke Kansen van de gewestelijke Overheidsdienst Brussel (<https://www.facebook.com/be.equal.be.brussels/>) werd een zichtbare post geplaatst met de aankondiging van het magazine.

De evaluatie van het magazine op facebook zal gebeuren door verscheidene tools die inherent zijn aan facebookmanagement. Het online promoten via een facebookaccount laat namelijk toe de doelgroepen te targetten. Tevens is het aantal (extra) gevraagde exemplaren ook een graadmeter. Dat blijkt tot nu toe een groot succes.

De religieuze leiders zijn zeer belangrijke partners geweest bij de uitwerking van dit project én de verspreiding van de brochure. Zij zullen uiteraard betrokken worden bij de evaluatie van het magazine.

Op basis van de resultaten van deze analyse zal ik beslissen of er herdruk of een nieuwe editie van Glimp zal gerealiseerd worden.

Het magazine is namelijk recent voorgesteld, 7 december 2015, en wordt nog tot eind januari actief gepromoot.

De kostprijs van de realisatie van Glimp bedraagt 58.943,80 EUR, btw inclusief en is ten laste van de begroting van de directie Gewestelijke Gelijke Kansen van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel – basisallocatie AB 05.002.08.01.12.11.

Vraag nr. 122 van mevr. Mahinur Özdemir d.d. 21 december 2015 (Fr.) :

De herorganisatie van het Brussels Smart City Event.

Het langverwachte Brussels Smart City Event van 24 november 2015 werd spijtig genoeg geannuleerd om veiligheidsredenen. Kan u mij informatie geven over de herorganisatie van dit evenement ? Is al een nieuwe datum gepland ?

Antwoord : Het Brussels Smart City Event van 24 november 2015 moest jammer genoeg worden geannuleerd, zoals u terecht vermeldt, wegens de terreurdreiging en de verhoging van het dreigingsniveau aan het eind van 2015.

Het Brussels Smart City Event had oorspronkelijk in Hôtel de la Poste (Thurn & Taxis) moeten plaatsvinden. We hebben initiatieven genomen om het programma opnieuw op te starten.

We proberen het programma zoveel mogelijk te behouden: een mix van presentaties van experten en groepen Brusselse burgers, de presentatie van een groot aantal smart startups en bedrijven van het Gewest, alsook meerdere interventies van burgers via onder andere een « stemsysteem » voor het publiek.

Het is mijn vaste wil om het event, waarvoor ongeveer 1.000 Brusselaars zich hadden ingeschreven, opnieuw te orga-

Il y a une demande claire de la part des Bruxellois d'aborder et de participer au projet Smart City.

Prochainement, une nouvelle date sera fixée.

Question n° 123 de Mme Liesbet Dhaene du 5 janvier 2016 (N.) :

L'abattage sans étourdissement dans les abattoirs temporaires de la Région de Bruxelles-Capitale.

En 2015, l'abattage sans étourdissement était interdit dans les abattoirs temporaires de Wallonie et de Flandre. À Bruxelles par contre, la pratique restait autorisée. Vous déclarez aspirer vous aussi à une interdiction dans les abattoirs temporaires, et que ces derniers ne représentent qu'une mesure transitoire.

Le 18 septembre, GAIA a déposé une plainte officielle auprès du parquet de Bruxelles et demandé l'ouverture d'une instruction sur les abattages sans étourdissement de moutons pratiqués en Région bruxelloise durant la fête du sacrifice.

Ma question est la suivante :

- Depuis l'organisation de la précédente fête du sacrifice, quelles mesures avez-vous prises afin d'interdire l'abattage sans étourdissement dans les abattoirs temporaires de la Région de Bruxelles-Capitale ?

Réponse : La fête du sacrifice se situe au point de rencontre de plusieurs compétences au sein du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale : administrations locales, environnement, bien-être animal et propreté publique.

Depuis la fête du sacrifice de 2015, une concertation est organisée entre les différents ministres compétents. L'objectif est de pouvoir offrir sans délai une réponse structurelle à la demande de la communauté musulmane en Région de Bruxelles-Capitale de pouvoir fêter leur fête du sacrifice, tout en tenant compte du cadre légal existant. Le Ministre-Président et la secrétaire d'État en charge du Bien-Être animal sont à la manœuvre lors de ces discussions.

La Région de Bruxelles-Capitale privilégie, en d'autres termes, la voie du dialogue et de la consultation avec tous les partenaires impliqués. Il s'agit donc de l'exécutif des musulmans, des abattoirs d'Anderlecht, des communes bruxelloises qui ont organisé les lieux d'abattage ainsi que d'autres instances. Ce processus est encore en cours actuellement et, de ce fait, il n'est pas encore possible de présenter déjà aujourd'hui des conclusions.

Le but est d'adopter une position dès que possible de manière à pouvoir communiquer celle-ci bien avant l'heure et de telle sorte que toutes les parties impliquées puissent prendre des mesures en temps utile.

niseren en te doen slagen. Er is een duidelijke vraag van de Brusselaars om het Smart City-verhaal over te brengen en om er in te participeren.

Eerstdaags zal de nieuwe datum vastgelegd worden.

Vraag nr. 123 van mevr. Liesbet Dhaene d.d. 5 januari 2016 (N.) :

Onverdoofd slachten op tijdelijke slachtvloeren in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

In 2015 was onverdoofd slachten op tijdelijke slachtvloeren in Vlaanderen en Wallonië verboden. In Brussel daarentegen was de praktijk nog steeds toegelaten. U stelt dat ook u streeft naar een verbod op tijdelijke slachtvloeren en dat de tijdelijke slachtvloeren maar een overgang zijn.

Op 18 september diende GAIA officieel klacht in bij het Brussels parket, met de vraag om een onderzoek te openen naar onverdoofde schapenslachtingen in het Brussels Gewest tijdens het offerfeest.

Mijn vraag luidt :

- Welke acties heeft u sinds de organisatie van het vorig offerfeest genomen met het oog op het verbieden van het onverdoofd slachten op tijdelijke slachtvloeren, in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ?

Antwoord : Het offerfeest bevindt zich op het snijpunt van verschillende bevoegdheden binnen de Brusselse Hoofdstedelijke Regering : plaatselijke besturen, leefmilieu, dierenwelzijn en openbare netheid.

Sinds het offerfeest van 2015 is er overleg georganiseerd tussen de verschillende bevoegde ministers. De bedoeling is om zo snel mogelijk een structureel antwoord te kunnen bieden op de vraag van de moslimgemeenschap in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest om hun Offerfeest te kunnen vieren, rekening houdend met het bestaande wettelijk kader. De Minister-President en de staatssecretaris bevoegd voor dierenwelzijn nemen de lead in deze gesprekken.

Het Brussels Gewest kiest er met andere woorden voor in dialoog te treden en met alle betrokken partners te consulteren. Dit houdt in : de moslimexecutieve, het slachthuis van Anderlecht, de Brusselse gemeenten die slachtvloeren organiseerden en nog andere instanties. Dit proces is momenteel nog lopende en in die zin is het nog niet mogelijk om nu reeds conclusies naar voor te schuiven.

Het is de bedoeling om zo snel mogelijk een standpunt in te nemen zodat ruimschoots op tijd kan gecommuniceerd worden en zodat alle betrokkenen tijdig maatregelen kunnen treffen.